

Rectificatif

Réf. Numéro de vente : F.11.VIII.1
(ST/SG/AC.10/1/Rev.17)

Juillet 2011
New York et Genève

Recommandations relatives au transport des marchandises dangereuses
Règlement type
(Dix-septième édition révisée)

Rectificatif

*NOTA : Les rectificatifs aux Recommandations relatives au transport des marchandises dangereuses, Règlement type, sont disponibles sur le site web de la Commission économique des Nations Unies pour l'Europe à l'adresse suivante :
http://www.unece.org/trans/danger/publi/unrec/mr_pubdet.html*

Volume I

1. 1.2.1, définition de Conteneur pour vrac

Sans objet en français.

2. 2.5.3.2.4, liste des peroxydes organiques en emballage, déjà classés

Sans objet en français.

3. 2.6.3.2.3.3, Nota

Substituer au texte existant

NOTA : Le matériel médical qui a été purgé de tout liquide libre est réputé satisfaire aux prescriptions de ce paragraphe et n'est pas soumis au présent Règlement.

4. 2.9.4, à la fin de l'alinéa a)

Ajouter un nouveau nota libellé

NOTA : Les batteries doivent être conformes à un modèle type ayant satisfait aux prescriptions des épreuves de la sous-section 38.3 de la troisième partie du Manuel d'épreuves et de critères, que les piles dont elles sont composées soient conformes à un modèle type éprouvé ou non.

ST/SG/AC.10/1/Rev.17/Corr.1

Français

Original: anglais et français

(Le présent rectificatif ne s'applique pas à la version espagnole)

5. 3.2.1, Liste des marchandises dangereuses, No ONU 2381, dans la colonne (6)

Supprimer 354

6. 3.2.1, Liste des marchandises dangereuses, No ONU 2590, dans la colonne (7a)

Au lieu de 0 lire 5 kg

7. 3.2.1, Liste des marchandises dangereuses, No ONU 3497, groupe d'emballage III, dans la colonne (6)

Ajouter 300

8. 3.3, disposition spéciale 280

Sans objet en français.

9. 3.3, disposition spéciale 361

Sans objet en français.

10. Appendice B, glossaire de termes

Au lieu de COMPOSANT EXPLOSIF AUXILIAIRE isolé lire Composant explosif auxiliaire isolé

11. Appendice B, glossaire de termes

Au lieu de MATIÈRES EXPLOSIVES EXTRÊMEMENT PEU SENSIBLES (MEPS) lire Matières explosives extrêmement peu sensibles (MEPS)

Volume II

12. 4.1.4.1, P111, PP43

Substituer au texte existant

PP43 Pour le No ONU 0159, des emballages intérieurs ne sont pas exigés lorsqu'on utilise des fûts en métal (1A1, 1A2, 1B1, 1B2, 1N1 or 1N2) ou en plastique (1H1 or 1H2) comme emballages extérieurs.

13. 4.1.4.1, P114 a), PP43

Substituer au texte existant

PP43 Pour le No ONU 0342, des emballages intérieurs ne sont pas exigés lorsqu'on utilise des fûts en métal (1A1, 1A2, 1B1, 1B2, 1N1 or 1N2) ou en plastique (1H1 or 1H2) comme emballages extérieurs.

14. 4.1.4.1, P201 1)

Au lieu de Les bouteilles et les récipients à gaz comprimé lire Les bouteilles et les récipients à gaz

15. 4.1.4.1, P301

Sans objet en français.

16. 4.1.4.1, P802 1)

Sans objet en français.

17. 4.1.4.1, P902

Sans objet en français.

18. 4.1.4.1, P903 4), première phrase après le texte d'introduction

Au lieu de Emballages extérieurs robustes fabriqués en un matériau approprié présentant une résistance suffisante et conçus en fonction de leur contenance et de l'usage auquel ils sont destinés.

lire Emballages extérieurs robustes fabriqués en un matériau approprié, présentant une résistance suffisante et conçus en fonction de leur contenance et de l'usage auquel ils sont destinés.

19. 4.1.4.3, LP902

Sans objet en français.

20. 4.3.1.16

Sans objet en français.

21. 5.4.2.3

Au lieu de la documentation relative aux marchandises dangereuses est présentée *lire* le certificat d'emportage du conteneur ou du véhicule est présenté

22. 5.4.2.4

Au lieu de un document de transport de marchandises dangereuses *lire* un certificat d'emportage du conteneur ou du véhicule

23. 5.5.3.1.3

Après dans des citernes mobiles *ajouter* ou dans des CGEM

24. 5.5.3.4.2

Au lieu de par rapport à l'emballage *lire* par rapport au colis

25. 6.8.5.1.4 a), à la fin

Sans objet en français.

26. 6.8.5.1.4 b), à la fin

Ajouter et

27. 6.8.5.3.3, à la fin

Au lieu de pour obtenir la masse totale requise du colis *lire* pour obtenir la masse totale requise du conteneur pour vrac souple

28. 6.8.5.3.9.3, troisième phrase

Supprimer du colis

29. 6.8.5.4.2

Au lieu de d'autres méthodes d'emballage ou d'autres éléments d'emballage *lire* d'autres méthodes ou éléments de rétention

30. 6.8.5.5.1 f)

Sans objet en français.
